

IZLOŽBE DOMIŠLJIJE.

PRODAJNE RAZSTAVE UMETNIKOV IN ROKODELCEV.

ODPIRAMO 3. DECEMBRA 2025.

Praznični december začnite s sprehodom
po starem mestnem jedru Škofje Loke
in odkrijte vse Izložbe domišljije.

Začnemo 3. decembra, ko odpremo vrata vseh
15 razstavno-prodajnih prostorov od 15.00 do 20.00.

Že prvi dan si na katerikoli lokaciji priskrbite zgibanko in kuponček,
se sprehodite skozi Izložbe domišljije ter zberite
vsaj dvanajst od petnajstih žigov.

Prav vsi, ki boste pravilno izpolnjen kupon
oddali že na otvoritveni dan, 3. decembra do 20.00,
boste prejeli nagrado.

Žige lahko zbirate tudi v naslednjih dneh decembra,
saj bodo tedenska žrebanja potekala vsako sredo. Za sodelovanje
v zaključnem žrebanju je potrebno pravilno izpolnjen kupon oddati
najpozneje v sredo, 24. decembra 2025, do 12.00.

Vse aktualne novice in spremljevalni program najdete
na naših spletnih mestih. Spremljajte nas.

Z nakupom letošnjih daril podprite domače vrhunske
ustvarjalce in ustvarjalke. Poskrbimo, da se obdarujemo
premišljeno – z lokalno izdelanimi, kakovostnimi in sodobnimi darili.

#obdarujemzdomisljijo

Najdemo se na / Find us on

Izložbe domišljije 386 (0)40 769 521
@izlozbe_domisljije rokodelskicenter@visitskofjaloka.si

THE WINDOWS OF IMAGINATION. SALES EXHIBITIONS OF ARTISTS AND ARTISANS.

OPENING ON DECEMBER 3, 2025.

Start the festive season with a stroll
through the old town centre of Škofja Loka
and discover all the Windows of Imagination.

We begin on December 3, when all 15 exhibition and sales spaces
will open their doors from 3:00 PM to 8:00 PM.

On the very first day, pick up a leaflet and a stamp card
at any location, walk through the *Windows of Imagination*,
and collect at least twelve out of fifteen stamps.

Everyone who submits a correctly completed card
on the opening day, by 8:00 PM on December 3,
will receive a prize.

You can collect stamps throughout December,
as weekly prize draws will take place every Wednesday.
To take part in the final draw, submit your completed card
no later than on Wednesday, December 24, 2025, by 12:00 PM.

We will post all current news, offers and accompanying programs
on our web channels, so follow us.

Support the local artists and craftsmen by buying this year's gifts.
Let's make sure we give each other locally made, quality
and modern gifts – visit Windows of Imagination and
#giveagiftofimagination!



Grafično oblikovanje in ilustracija: Ana Bassin
Okrasitev fasad Izložb domišljije: Matej Bizovičar
Projekt je podprla Občina Škofja Loka.
Škofja Loka, november 2025



15 LOKACIJ
V STAREM
MESTNEM JEDRU

15 LOCATIONS
IN THE OLD
TOWN CENTRE

IZLOŽBE DOMIŠLJIJE

Prodajne razstave umetnikov in rokodelcev

WINDOWS OF IMAGINATION
Group Sales Exhibitions of Artists and Craftsmen

3.-31. 12. 2025
Škofja Loka

Staro mestno jedro / Old city centre

Vstop prost
Free admission



#obdarujemzdomisljijo

#giveagiftofimagination

Izložbe domišljije
@izlozbe_domisljije

IZLOŽBE DOMIŠLJIVE je skupna pobuda, pri kateri se vsak december – letos že enajsto leto – povežemo organizacije in posamezniki škofojeloške ustvarjalno-kulturne scene in obiskovalce povabimo na sprehod v staro mestno jedro, na ogled prodajnih razstav, k sproščenim pogovorom z ustvarjalci ter k premišljeni izbiri daril z osebno noto.

Petnajst prostorov starega mestnega jedra odpira vrata vsem, ki se želijo izogniti natrpanim trgovskim središčem ter iščejo posebne praznične darove. Fasade sodelujočih – in seveda izložbe – bodo okrašene na prav poseben način, zato jih boste zlahka opazili že na daleč.

Z obiskom spodbujamo ozaveščene nakupe. Darila in drobne pozornosti prihajajo iz lokalnega okolja ter so narejeni z veliko pozornostjo ustvarjalcev.

WINDOWS OF IMAGINATION is a shared initiative that brings together organisations and individuals from Škofja Loka's creative and cultural scene every December – this year for the eleventh time.

Together we invite visitors to stroll through the medieval streets and squares, to explore exhibitions, enjoy relaxed conversations with artists and artisans, and find thoughtful, personally crafted gifts.

Fifteen venues in the old town centre will open their doors to everyone wishing to escape crowded shopping centres and discover unique festive treasures. The façades of participating spaces – and, of course, their shop windows – will be decorated in a special way, making them easy to spot from afar.

By visiting, you support mindful shopping: gifts and small tokens of appreciation created locally and made with great care by dedicated artists and craftspeople.

ROKODELSKI CENTER ŠKOFJA LOKA, RAS ARTS & CRAFTS CENTRE OF ŠKOFJA LOKA, RAS

Povezuje bogato rokodelsko dediščino in ustvarjalno sedanost. Connecting rich handicraft heritage with contemporary creativity.

Na ogled in prodajo: Razstava rokodelskih izdelkov domačih mojstrov in mojstric. On view and for sale: An exhibition of handcrafted products made by local artisans.

Mestni trg 34, 4220 Škofja Loka | T: +386 (0)40 769 521 | E: rokodelskicenter@visitskofjaloka.si
W: www.centerduo.eu | FB: Rokodelski center Škofja Loka | IG: @rokodelskicenter



ŠOKOLSKI DOM ŠKOFJA LOKA CULTURAL CENTRE ŠOKOLSKI DOM ŠKOFJA LOKA

Prostor povezovanja, srečevanja, kulture in umetnosti. A centre where people, culture and art meet.

Na ogled in prodajo: razstava fotografij avtorjev iz Škofje Loke in okolice. On view and for sale: An exhibition of photographs by authors from Škofja Loka and surrounding area.

Mestni trg 17, 4220 Škofja Loka | T: 04 511 23 35 | E: info@sokolskidom.si | W: www.sokolskidom.si
FB: Sokolski Dom Škofja Loka | IG: @sokolskidomskofjaloka



LOŠKI MUZEJ ŠKOFJA LOKA, GALERIJA IVANA GROHARJA THE ŠKOFJA LOKA MUSEUM, IVAN GROHAR GALLERY

Za ljubitelje umetnosti. For art lovers.

Na ogled in prodajo: Izdelki in spominki iz muzejske trgovine, ki so jih navdihnile zbirke in razstave Loškega muzeja, ter umetniška dela loških umetnikov. On view and for sale: Products and souvenirs from the Museum Shop, inspired by the collections and exhibitions of the Škofja Loka Museum, and artworks made by local artists.

Mestni trg 37, 4220 Škofja Loka | T: +386 (0)4 512 26 92 | E: masa.sever@loski-muzej.si
W: www.loski-muzej.si | FB: Loški muzej Škofja Loka | IG: @loskimuzej



ATELJE ANA BUČAR ANA BUČAR STUDIO

Lesen droben nakit. Unique wooden jewelry.

Lesen droben čaroben nakit, kjer se prepletata narava in preprostost. Vsak kos je skrbno oblikovan in dokončan z občutkom za detalj. Unique wooden jewelry inspired by nature and simplicity. Each piece is carefully designed and finished with attention to detail.

Na ogled in prodajo: nežni uhani, prstani, obeski in drugi drobni leseni dodatki. On view and for sale: delicate earrings, rings, pendants and other fine wooden accessories.

Mestni trg 5, 4220 Škofja Loka | T: +386 (0)40 550 833 | E: info@unikatninakitsi
W: www.unikatninakitsi.si | FB: Unikatni nakit Ana Bučar | IG: @unikatninakitanabucar



ATELJE AMUSE AMUSE STUDIO

Ročno ustvarjeni polsteni izdelki iz mehke volne in drugih naravnih materialov. Handmade felted items made of soft wool and other natural materials.

Na ogled in prodajo: Sodobno oblikovani polsteni izdelki kot so volnena mila, šali, copati, broške, oblačila in okrasni kosi lokalne ustvarjalke Anje Musek, AMUSE. On view and for sale: Contemporary felted products such as woolen soaps, scarves, slippers, brooches, clothing and decorative pieces, by local artisan Anja Musek of Amuse Studio.

Cankarjev trg 6, 4220 Škofja Loka | T: +386 (0)31 855 468 | E: anja@musek.eu
W: www.amuse.si | FB & IG & YT: AMUSEbyAnjaMusek



SODOBNI TEKSTILNI CENTER KREATIVNICE CONTEMPORARY TEXTILE HUB KREATIVNICE

Od vlakna do darila. From fibres to gifts.

Na ogled in prodajo: Unikatni sodobni tekstilni izdelki lokalnih oblikovalk. On view and for sale: Unique contemporary textile products made by local female textile designers.

Spodnji trg 40, 4220 Škofja Loka | T: + 386 (0)30 355 635 | E: kreativnice@visitskofjaloka.si
FB: Kreativnice | IG: kreativnice_skofjaloka



LINEN FRIDAY LANENA ŠTACUNA LINEN FRIDAY LINEN SHOP

Prodaja kakovostne lanene metraže ter izdelava in prodaja izdelkov iz lanenega blaga. Sale of quality linen fabric and production of products from the linen fabric.

Na ogled in prodajo: Laneni šali, posteljnina, kuhinjske krpe, prti, pogrinjki in drugi izdelki za dom. On view and for sale: Linen scarves, bedding, kitchen towels, placemats, and other household items

Mestni trg 19, 4220 Škofja Loka | T: +386 (0)70 158 412 | E: info@linenfriday.com
W: www.linenfriday.com | FB & IG: LinenFriday



TRGOVINA IN GALERIJA ČIPKE MOJCA ČIPKE MOJCA GALLERY AND SHOP

Klekljani izdelki ter pripomočki za klekljanje. Bobbin lace products and bobbin lacemaking supplies and tools. Na ogled in prodajo: Ročno klekljani novoletni obeski in angelčki. On view and for sale: Handmade bobbin lace Christmas decoration and angels.

Blaževa ulica 2, 4220 Škofja Loka | T: +386 (0)4 515 57 44 | E: info@cipkemojca.com
W: www.cipkemojca.com | FB: Cipkemojca



KNJIGARNA IN GALERIJA TRAVA TRAVA BOOKSTORE & GALLERY

December. Vztrajno se plazijo po tleh na Mestnem trgu, potem Spodnjem trgu in za gradom. Čez Hudičovo Brv do kopališča. Zoprn mrz se je naselil tukaj zraven, posilil je cel prostor. Ko stopa ven, je toplo. Pisan zimski plašč. Modro nebo. Toplo sonce. Melanholija v glavi. Po telesu se spreha. Dotika se me in prijetno otožen čas je nastopil. TRAVA

It creeps steadily across the ground — over the town square, then the lower square, and behind the castle. Across the Devil's Bridge to the old bathing place. The nasty cold has settled here, seeping into every corner, claiming the whole space. When stepping outside, it's warm. A colorful winter coat. Blue sky. Warm sun. Melancholy in the head. It wanders through the body, touches me — and a pleasantly wistful time begins. TRAVA

Mestni Trg 24, 4220 Škofja Loka | T: +386 (0)40 764 415 | W: Pr' Pepet.si | FB: Pr Pepet



TRGOVINA PALETA PALETA SHOP

Vse za ustvarjanje na enem mestu. Craft supplies of all kinds at one place.

Na ogled in prodajo: Praznične voščilnice izdelane po postopku cianotipije. On view and for sale: An exhibition of cyanotype Christmas cards.

Kapucinski trg 17, 4220 Škofja Loka | T: +386 (0)70 580 577 / +386 (0)40 276 661
E: trgovina.paleta@gmail.com | W: www.paleta-skofjaloka.si | FB & IG: Trgovina Paleta



KLOBUČARSKA DELAVNICA MATJAZ REŠEK, J.I.M. KLOBUKI J.I.M. KLOBUKI J.I.M. HATS

Klobuk za vsako priložnost. A hat for any occasion.

Na ogled in prodajo: Ročno izdelani moški in damski klobuki, izdelani na tradicionalen način iz najboljših materialov – polsti zajčje in kunčje dlake. On view and for sale: Traditionally handcrafted men's and women's hats, made from the high quality materials – rabbit fur felt.

Stara cesta 2, 4220 Škofja Loka | T: +386 (0)51 345 642 | E: matjaz.resek@gmail.com
W: www.jim-klobuki.si



JESHARNA

Za lačne želodčke. For Hungry Mouths.

Na vhodu v staro mestno jedro, čez brv z avtobusne postaje, se skriva Jesharna. Restavracija, kjer ustvarjalnost objame domačnost. At the entrance to the old town, across the bridge from the bus station, Jesharna is a restaurant where creativity meets warmth.

Na ogled in prodajo: razstava ilustratorke Brine Jenko – "Muhe ne verjamejo v ponedeljke" je razcefrana zbirka temčno luštnih ilustracij vizualne umetnice zunipere. On view and for sale: The exhibition of the illustrator Brina Jenko – Flies Don't Believe in Mondays is a frayed collection of darkly cute illustrations by the visual artist Zunipera.

Blaževa ulica 10, 4220 Škofja Loka | T: (04) 512 25 61 | E: bojan@trampus.si



HOMAN

Kavarna s tradicijo. Cafe with tradition.

Prostor odlične kave, z širokim brezkalkolnim in alkoholnim izborom, najbolj poznan po lastnih slaščičarskih dobrotah. A place of great coffee, with a wide selection of non-alcoholic and alcoholic drinks, mostly well-known for its confectionery delights.

Na ogled: Razstava slikarja Janeza Alberta Novaka: Grafike. On view and for sale: The exhibition of the painter Janez Albert Novak: Graphics

Mestni trg 2, 4220 Škofja Loka | T: +386 (0)68 680 321 | E: lokalprhoman@gmail.com
W: v izdelavi / work in progress | FB & IG: Homan

